

*Havhestaungarnir fara á sjógv:*

# I nãdens tid

*Hjá summum monnum er tað vordíð eitt rættiligt íkast til inntøkuna, at fara eftir havhestaungum til at selja*

EDVARD JOENSEN

Tað er vordin vanlig sjón í Havn at síggja menn standa í Vágshotni og selja havhestaungar hesa tíðina. Og tað tykist vera marknaður fyri hesum.

Tað er, sum vera man, forkunnugt hjá havnarfólki at fáa slíkan bita. Serliga hjá teimum, sum ikki hava møguleikan at fara á flot.

Og satt at siga eru tað fleiri, sum hava bát, sum ikki loysa kortini. Tað er so vælsignað ómakaleyst bara at fara oman í Vágshotn at fáa hann grýtuklárán.

Ti tað er rættiliga umstendiligt at taka havhestaungar. Ikki heilt vandaleyst, og av tí sama ein rúgva av fyribyrgjandi tiltøkum, havast skulu í huga.

## Væl umtøktur

Væl er hann umtøktur, hesin feiti, stinkandi fuglur, sum hevur tann óvana at senda snikuta spýggju á alt, sum kemur ov nær. Og tvey nøvn hevur hann eisini. Suðringar nevna hann náta, og norðingar havhest.

Eivind Weyhe á Føroyamálsdeildini á Fróðskaparsetrinum, sigur, at tað er helst eingin skilagóð frageiðing um, hvi so er.

Hann heldur, at talan er helst bara um dialektmun, hóast hann ikki kann siga tað vist kortini.

Fuglurin er rættiliga nýggjur í Føroyum, so tað kann vera, at navnið »havhestur« hevur eitt hvørt við pátrúgv á sjónum at gera.

Eivind Weyhe heldur tað ikki vera óhugsandi, at fuglurin hevur fingið hetta navnið, av tí, at menn ikki vildu nevna hann við rætta navninum á sjónum. Fuglurin varð hildin at hava ein ófrættadám yvir sær, og tað varð illa dámt at mæta honum á veg til útróðrar. So best var at vera fyrrvarin og ikki siga nakað, sum kanska kundi fáa ilt í einahvørja megi, sum so aftur kundi verða báttinur at skaða. Tað kenna vit í so mongum øðrum førum, har ting ikki máttu nevast við rætta navninum á floti.

Kanska hava teir hildið, sigur Eivind Weyhe, at fuglurin hevur mint um ein hest, tá hann á flogi hevur ríðið á aldukambinum.

## Trivalig kona

Navnið náti kann stava frá forn máli, har tað merkir tjúkk ella feit kona. Og ikki er óhugsandi, at fólk hava hildið henda feita fuglin líkast eini slíkari konu, sigur Eivind Weyhe.

Seinnu árinu eru fólk norðafjórðs eisini farin at nevna ungarnar nátar, hóast tann vaknsi fuglurin verður nevndur havhestur.

Tað heldur Eivind Weyhe kann koma av, at gamli landslæknin, sum var suðringur, fyrr hevði kungerðir í Útvarpinum um hetta at taka havhestaungar. Og hann nevndi teir nátar.

Sagt hevur verið fyrr í summar, at havhestaungarnir kanska eru eitt sindur seinna á veg í ár, enn vanligt

## Hugleiðingar í útlegd yvir einum flaktum havhestaunga

Lag: Du lille svale

Havhestur, so sjáldan verður kvøðið tær til æru. So tín lagna varð. Mangur sær teg bert sum góða føði, tó vil eg nú heilsu bera tær.

Tú so frælsur yvir havið flýgur. Ræður sjálvur fyrri, hvar tú fer. Men tá sól á kvøldi vestur sýgur, altíð heilsu tú í bergið ber.

Lát oss fylgjast út á víðum veingjum. Bara fara hagar, hugur vil. Allan læta burt úr sinni treingja. Eina løtu gloyma vit og skil.

Sig mær frá, hvar best tær dæmar ferðast, tá tú frælsur strýkur yvir høv. Eins og tú á flogi vil eg berast fram við bergi, yvir nes og næv.

Minn meg altíð á, tú fuglur frí, at eg kenni, hvar eg hoyri til. Eg ei burtur verði allar tíðir, men at útlegd varir bert eitt bil.



hevur verið. Okkurt er kortini, sum bendir á, at teir bera seg rættiliga vanliga at.

I øllum førum eru bátar komnir helt upp í einar háltvseynadundrad ein dag í seinastu viku.

Og frá monnum, sum hava tikið, frættist, at ungarnir eru bæði stórir og tungir. Og væl av æti er í teimum eisini, so tað sær kanska ikki so illa út.



Fleiri nýta høvið at keypa sær eitt kók í Vágshotni

(Mynd: Álvur Haraldsen)

Kr. 5,-

**GEKKUR SKRUBBAN**

Meira enn 1/2 mió kr. at vinna tilsamans!

Skrubba her og vinn á skigðanum!

Vælkomin til GEKKIN

Sí baksíðuna

**U** Skrubba bókstavin og skriva orðið! Vinn ferðir (sí baksíðuna)

|     |       |        |
|-----|-------|--------|
| 10  | 5.000 | 800    |
| 600 | 900   | 25.000 |
| 200 | 10    | 200    |

## Ein fløt Skrubba

*Nýggja eydnuspælið hjá Sjóvarpi Føroya hevur fingið eina vánaliga byrjan, nú tað er komið fram, at prentvillur eru á seðlunum*

EDVARD JOENSEN

Nýggja eydnuspælið, sum Rudolf og Anja bæði boðaðu frá friggjakvøldið, fekk eina vánaliga byrjan. Tí fólk, sum halda seg hava vunnid á seðlum, tey hava keypt mánadagin, hava helst kortini als ikki vunnid.

Tróndur Djurhuus, sjónvarpsstjóri, sigur, at stutt eftir, at sølan var byrjad, gjørdust tey varug við, at prentvillur vóru á seðlunum.

»Hetta er nakað, vit eru ógvuliga hørm um í Sjóvarpinum, men ikki fáa gjørt nakað við yvirhøvur,« sigur hann.

Men kortini roynir Sjóvarp Føroya sitt besta, soleiðis at tey, sum halda seg hava vunnid, ikki skulu standa heilt við ongum. Og øll tey, sum ikki hava vunnid, fáa ein ókeypis vinning.

Tað er soleiðis, sigur Tróndur Djurhuus, at fólk, sum halda seg hava vunnid eithvørt á seðlum, tey hava keypt, skulu seta seg í samband við Sjóvarpið. So verður funnið fram til hvussu víðari fer.

Tróndur Djurhuus sigur, at tað kann væl henda, at onkur hevur vunnid einar 300 krónur og longu fingið tær útgoldnar. Tað verður so sum, tað er.

Men tað verða í grundini tey, sum einki hava vunnid á skrubbaseðlinum, sum fáa tann besta vinningin.

»Tað er soleiðis,« sigur Tróndur Djurhuus, »at vit hava ábyrgd fyri okkara hyggjarum, sum eisini eru okkara eigarar. Og vit hava tí avgjørt, at tey, sum hava keypt ein slíkan seðil, fá eitt Gekkahefti í býti, um tey lata hann innaftur.«

Tað vil siga, at fólk, sum hava ein skrubbaseðil liggandi, skulu fara á posthúsinu í Havn, Klaksvík, Tvøroyri ella Saltangará í dag, mikudagin 3. september, og fáa eitt Gekkahefti við postkort í býti.

Men sjónvarpsstjórinn sigur, at tað skulu vera heilir seðlar, sum fólk koma við. Tað ber ikki til at koma við skræddum seðlum ella bara pettum.

Hava fólk tveitt seðilin burtur, men goymt bókstavin í neðra, kann hesin kortini latast inn sum prógv.

Tróndur Djurhuus, sjónvarpsstjóri, sigur, at advokatar arbeiða í lótni við hesum málinum. Talan er um eitt mistak, sum Sjóvarp Føroya er heilt uttan skyld í. Tað er útendska fyrirkoman, sum hevur gjørt seðlarnar, sum hevur ábyrgdina av hesi keðiligu støðuni, sigur Tróndur Djurhuus. Og hann kann ikki siga meira um málið, so leingi lögfrøðingarnir arbeiða við tí.